

**Southeast Regional Service Commission / Commission de services régionaux du Sud-Est**

**\*REGULAR MEETING / RÉUNION ORDINAIRE\***

**AGENDA / ORDRE DU JOUR\***

**October 27, 2015, 6:30 p.m. / 27 octobre 2015, 18h30**

**Hôtel de ville de Moncton City Hall  
Council Chambers / Salle du conseil  
655, rue Main Street  
Moncton**

**Board Members / Membres du conseil d'administration:**

Maire/Mayor Robert Berry	Ville de/Town of Sackville, Chair/Président
Maire/Mayor Yvon Lapierre	Ville de/City of Dieppe, Vice-Chair/Vice-président
Maire/Mayor Jacques LeBlanc	Ville de Shediac/Town of Shediac
Maire/Mayor Terry Keating	Village de/of Salisbury
Maire/Mayor George LeBlanc	Ville de/City of Moncton
Mairesse/Mayor Ann Seamans	Ville de/Town of Riverview
Mairesse/Mayor Kirstin Shortt	Village de/of Alma
Maire/Mayor Jean-Albert Cormier	Communauté rurale Beaubassin-est
Maire/Mayor Jerome Bear	Village de/of Dorchester
Maire/Mayor Patrick Armstrong	Village de/of Hillsborough
Maire/Mayor Donald LeBlanc	Village de/of Memramcook
Maire/Mayor Jerry Gogan	Village de/of Petitcodiac
Mairesse/Mayor Judy Scott	Village de/of Port Elgin
Maire/Mayor C. Dale Elliott	Village de/of Riverside-Albert
Mairesse/Mayor Debbie Dodier	Village de/of Cap-Pelé
Président/President Ronald Boudreau	DSL/LSD Représentant/Representative
Président/President C.F. (Chuck) Steeves	DSL/LSD Représentant/Representative
Présidente/President Heather Russell	DSL/LSD Représentante/Representative
Président/President Audbur Bishop	DSL/LSD Représentant/Representative

- 
- 1. RECORDING OF ATTENDANCE / PRÉSENCES**
  - 2. CONFLICTS OF INTEREST DECLARATIONS / DÉCLARATIONS DE CONFLITS D'INTÉRÊTS**
  - 3. ADOPTION OF THE MEETING AGENDA / ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
  - 4. ADOPTION OF MINUTES OF THE REGULAR MEETING OF SEPTEMBER 29, 2015 / ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA RÉUNION ORDINAIRE DU 29 SEPTEMBRE 2015**
  - 5. PUBLIC PRESENTATION / PRÉSENTATION PUBLIQUE**

No presentation / Aucune présentation

**6. REPORT ON COLLABORATIVE SERVICES ACTIVITY / RAPPORT SUR LES ACTIVITÉS EN MATIÈRE DE SERVICES COMMUNS**

- (a) RCMP for the Southeast District – GRC - District du Sud-Est

No report/aucun rapport

**7. COMMITTEE REPORTS / RAPPORTS DES COMITÉS**

**(a) Finance Report / Rapport des finances**

- (i) Finance Services' Report for October 2015 / *Rapport Service des finances pour octobre 2015*
- (ii) CFO's Report on Financial Statements for the period ending September 30, 2015 / *Rapport de la Directrice des finances – États financiers pour la période se terminant 30 septembre 2015*

**(b) 2016 Budget Presentation/Présentation du Budget 2016**

- (i) **Memorandum/Mémorandum** – 2016 Capital Budget/*Budget d'immobilisation 2016*
- (ii) Resolution/Résolution – Capital Works Program 2016 / *Programme des travaux d'immobilisation 2016*
- (iii) **Memorandum/Mémorandum** – 2016 Operating Budget – *Budget de fonctionnement 2016*
- (iv) Resolution/Résolution – 2016 Operating Budget – *Budget de fonctionnement 2016*
- (v) **Memorandum-Mémorandum** – Transfer to Reserves/*Transfert aux Réserves*
- (vi) Resolution/Résolution – Transfer of funds from the Corporate Operating Fund to the Operating Reserve Fund/*Transfert de fonds du Fonds de fonctionnement corporatif au Fonds de réserve de fonctionnement*
- (vii) Resolution/Résolution – Transfer of funds from the Solid Waste Services Operating Fund to the Operating Reserve Fund/*Transfert de fonds du Fonds de fonctionnement des services de gestion des déchets solides au Fonds de réserve de fonctionnement*
- (viii) Resolution/Résolution – Transfer of funds from the Solid Waste Services Operating Fund to the Capital Reserve Fund/*Transfert de fonds du Fonds de fonctionnement des services de gestion des déchets solides au fonds de réserve d'immobilisation*
- (ix) Resolution/Résolution – Transfer of funds from the Capital Reserve Fund to the Capital Fund/*Transfert de fonds du Fonds de réserve d'immobilisation au fonds d'immobilisation*

- (x) Resolution/Résolution – Transfer of funds from the Solid Waste Operating Fund to the Post Closure Reserve Fund/*Transfert de fonds du Fonds des services de gestion des déchets solides au Fonds de réserve de poste-fermeture*

(c) **Finance and Budget Committee Report / *Rapport du Comité des finances et budgets***

No report / *aucun rapport*

(d) **SE Recycle Report / *Rapport SE Recycle***

(e) **Solid Waste Technical Committee Report / *Rapport du Comité technique – Déchets solides***

(f) **Local Planning Report / *Rapport sur l'aménagement local***

- (i) Monthly Local Planning Report / *Rapport mensuel sur l'aménagement local*

(g) **Planning Management Committee Report / *Rapport du Comité de gestion de l'urbanisme***

(h) **Public Security Committee Report / *Rapport Comité de Sécurité publique***

Minutes of the Public Security Committee Meeting of September 23, 2015 / *Procès-verbal de la réunion du Comité de Sécurité publique du 23 septembre 2015*

(i) **Strategic Plan Committee Report / *Rapport Comité du plan stratégique***

**8. TENDERS / *APPELS D'OFFRES***

None / *Aucun*

**9. ANNUAL/DEPARTMENTAL REPORTS / *RAPPORTS ANNUELS ET MINISTÉRIELS***

No report / *Aucun rapport*

**10. OTHER MATTERS / *AUTRES QUESTIONS***

**11. CONSIDERATION OF BY-LAWS / *PRÉSENTATION PUBLIQUE DES RÈGLEMENTS ADMINISTRATIFS/EXAMEN DES RÈGLEMENTS ADMINISTRATIFS***

- (a) Resolution-Résolution - Amendment to the Southeast Regional Service Commission Planning Review and Adjustment Committee By-law - Section 5.2 – Composition and Appointments / *Modification à l'Arrêté du Comité de révision de la planification de la Commission de services régionaux du Sud-Est, section 5.2 - Composition et Nominations*

**12. EXECUTIVE COMMITTEE MEETING / RÉUNION DU COMITÉ EXÉCUTIF**

(a) **Executive Committee Report / Rapport du Comité exécutif**

**13. IN-CAMERA / HUIS CLOS**

**14. NEXT MEETING / PROCHAINE RÉUNION**

The next **Regular Board of Directors' Meeting** of the Southeast Regional Service Commission is scheduled for **Tuesday, November 24, 2015 at 6:30 p.m.**, Moncton City Hall, 655 Main Street, Moncton.

*La prochaine réunion ordinaire du conseil d'administration de la Commission de services régionaux du Sud-Est aura lieu le **mardi 24 novembre 2015 à 18h30**, Hôtel de Ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton.*

**15. ADJOURNMENT / CLÔTURE DE LA SÉANCE**